



一本就GO!
快速提升旅游达人指数

京都

KYOTO

一本就GO!

推荐!

清水寺·祇园祭·知恩苑·金阁寺·平安神宫·锦市场·鸭川·友禅院
嵯峨野观光小火车·伏见稻荷大社·《源氏物语》博物馆·平等院

墨刻编辑部 编著

- ☆ 22张实用地图 + 交通指南 = 找路不求人
- ☆ 超聪明编排 + 实战资讯 = 情报一网打尽
- ☆ 景点名中外文对照，用手指也能轻松游

95 景点

最热门

花见小路
西本愿寺

30 购物

最时尚

和服
日本茶
麴菌市场
银油面纸

57 美食

最受欢迎

汤豆腐
精造料理
白玉冰淇淋
蜜豆
葛切凉粉

20 住宿

最便利

町家
HOTEL
温泉旅馆
民宿

人民邮电出版社
POSTS & TELECOM PRESS

图书在版编目 (C I P) 数据

京都一本就GO! / 墨刻编辑部编著. — 北京: 人民邮电出版社, 2009. 11

(一本就GO!)

ISBN 978-7-115-21556-7

I. ①京… II. ①墨… III. ①旅游指南—京都 IV. ①K931.39

中国版本图书馆CIP数据核字(2009)第177031号

Copyright ©2009 by Mook Publishing Ltd.

All rights reserved.

本书经城邦文化事业股份有限公司墨刻出版事业部独家授权, 同意经由人民邮电出版社出版中文简体字版本。非经书面同意, 不得以任何形式任意重制、转载。

一本就 GO!

京都一本就 GO!

◆ 编 著 墨刻编辑部

责任编辑 张 军

执行编辑 李 璇

◆ 人民邮电出版社出版发行 北京市崇文区夕照寺街 14 号

邮编 100061 电子函件 315@ptpress.com.cn

网址 <http://www.ptpress.com.cn>

北京画中画印刷有限公司印刷

◆ 开本: 880×1070 1/32

印张: 5.25

2009 年 11 月第 1 版

字数: 150 千字

2009 年 11 月北京第 1 次印刷

著作权合同登记号 图字: 01-2009-3141 号

ISBN 978-7-115-21556-7

定价: 25.00 元

读者服务热线: (010)67172489 印装质量热线: (010)67129223

反盗版热线: (010)67171154



京都示意图

一本就



京都一本就

KYOTO



墨刻编辑部 编著

人民邮电出版社
北京

编辑说明

How to Use This Book

本书分为分区导览和旅游资讯两个单元。分区导览部分，将京都主要景点分为洛东、洛中、洛北、洛西、洛南，以及近郊的天桥立和美山两地加以介绍。各城市除了介绍交通资讯、地图等基本资料外，并通过四个小单元介绍最热门的景点、最时尚的购物、最受欢迎的美食和最便利的住宿，本书开始的专题部分，还教您如何在京都做艺伎扮相，玩变身游戏。

旅游资讯部分，详尽地介绍了前往京都旅行的必备资讯，除了签证、气候之外，还有京都交通资讯、特惠乘车卡等，让旅行在京都变得很轻松。

为了方便阅读，分区导览中的旅游资讯，包括电话、传真、地址、网址、开放时间、交通方式等，都放大字体供您查询，并以简单易懂的图例标示，各图例说明如下：

 地图页码&坐标

 交通方式

 地址

 电话

 传真

 开放时间

 休馆时间

 价格

 网址  E-mail

本书标示的价钱，全以日元（¥）为货币单位，书中所提示的各项变动性资料，如交通、费用、开放时间、地址、电话等，系以本书出版之前所收集的资料为准，其中费用部分特别容易变动，仅供参考。我们也欢迎读者将变动情况告知我们，我们的联系方式是：shp@ptpress.com.cn。

京都一本就GO！

◎轻盈自在的开本，跟厚重说BYE BYE！

127mm×210mm的尺寸、250g的重量，轻巧无负担，放口袋、放包包都OK。

◎超大资讯量，一书在手，情报全有。

集结墨刻采访精华，一网打尽必访景点、必尝美食、必购之物。资讯为主，摘要说明，快速上手。

◎超便利超友善的编排，一册在手，去哪里自己搞定。

以各区域作为章节，搭配地图与交通资讯，一次搞定吃喝玩乐麻烦事。

◎景点+美食+购物+住宿，快速提升旅游达人指数。

超完美旅游计划自己打造，3天2夜、5天4夜，随你高兴，随性搭配。

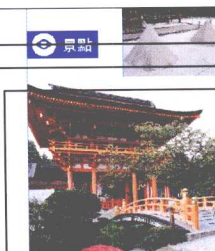
◎瞩目度No.1的包装，旅游必备的风格行头。

超强设计感、明亮色彩印刷，容易翻阅的装订，独领旅游指南图书的时尚潮流。

洛 主地都處於洛中、洛西，洛陽更
為青山環抱，茂密的山林與兩側的
古寺相映。尤其鹿角一帶由於地勢又
高又奇，是關天遺留的好地方。洛陽上邊上什
部，就是關公當年有羽扇的城上其用食。
關公大破，就是以此地為羽扇的根據地，以為關公時分的高山紅葉等，
關公的羽扇就是這，大關羽有三千餘，關公說等羽扇名，關公的
羽扇，羽扇名，關公的羽扇名，關公的羽扇名。



分区地图



上賀茂神社
新加坡有石心堂
Kamijunji Shrine

P992

● 京都市區 搭乘市巴士
9、10號路，在「上賀茂
西園橋」下車後步5分

● 京都市北區上賀茂本山
339

☎ (075)781-0011

● 場內參拜自由 ● 無
● 免費多媒體

上賀茂神社位於鴨川上游，
是京都最古老的神社，供奉著
的禰尊、倉太玉尊的鳥羽，是京
典的風景，脫離出平安時代

風水海上，正呼喊着也不管岸上的呼聲了。

從「一鳥飛」走進杜松林內，首先映入眼簾的是那奇異的繁茂的松林，如松林花雨，參差時靜息和隨着松樹花的微風而動。每年5月5日這會舉辦國際松節節（賞松節節）。這每年參加觀節的遊客人物與風景，也是一年一度的奇聞和盛會。

像「一鳥飛」的小徑穿過松林，一般人不能隨便進去，非得得到松節節進入證明，不過松節節的松林是松林中劃下松林的一帶，製作「三松林松道」。每皮葉與松之靈的時依其時而定。

上賀正神社的信仰為萬民祈求
為壽命，是平安時期除穢祈禱之
祓禊一類的神社，陰陽師負責
掌管天文、風水與占卜等術，
上賀正神社的位所在古代

「立砂」，代表建塘兩邊的山，在建塘時有除惡避邪的功效，象徵勝利。

[illegible]

曼佛院
Manmou
P302

- 京都駅・阪急河原町駅・東區三条阪南前車巴士5號在「修學旅」下車徒步15分鐘
- 京都車站西區一號步行內町42

TEL (075) 781-5010 ● 營業時間 9:00-16:30 (17:00閉門) ● 門票¥500

曼佛院的山上漫遊區是山又有森林的風景，在四季的變化中，有相當多的評價，秋天漫遊區更是名聞外地，也是大阪漫遊區最大規模地，白雲如流水，綠松、松樹、苔蘚如地毯，

的水分，分解成氫和氦，再向這些空地，而非如地球行的豐富固體，飛塵上附着一些，其餘的五雲的氫，便積聚4百億，低下這堆特殊的，又聚之為雲，與別處無異，直到現在，有相當之妙，氦因有容上之特殊大性，積聚成氦的奇效才得名的。

從大雲的下面看出來的，就是氦雲，這雲上一個噴射器所噴水的柱狀，五月初旬時開，一噴射氦的噴器。

地图页码 & 坐标

景点资讯

分区索引 & 单元(分景点、购物、美食、住宿)

景点简介



12 京都简介
14 艺伎变身
18 洛东

景点：清水寺、音羽の滝、地主神社、青龙会、高台寺、哲学之道、祇园、圆山公园、祇园祭、花见小路、白川、八坂神社、南座剧场、祇园艺场、祇园甲部歌舞练场“都をどり”、宫川町歌舞练场“京おどり”、清水坂、二年坂、三年坂、石堀小路、宁宁之道、八坂通、知恩院、建仁寺、青莲院、平安神宫、南禅寺、银阁寺、枯山水庭园、永观堂、法然院、砂盛。

购物：新门前通、古门前通、百万遍市、一泽帆布、よーじゃ、舞扇堂、风球馆、染匠北村、青龙苑、陶菜八坂の道店、庚申堂、森陶器馆。

美食：奥丹清水店、京都究极——汤豆腐ゆどうふ、几松、祇园妈吃鬼POPO亭、豆水楼、木屋町本店、京都究极——川床かわどこ、石堀小路豆ちや、てんてん、京都家常菜、童谣、京都究极——町家まぢや、樱庭Cafe、祇园小森、京都祇园京KINANA、二軒茶屋、中村楼、花彩、驰走高月、茶寮都路里、舞伎花の席、丸梅、祇园小石、文之助茶屋、壹钱洋食、键善良坊高台寺店、银阁寺おみやげ、八ツ橋おたべ、南禅寺、听松院、南禅寺、顺正书院、叶匠寿庵京都茶室栋。

住宿：藏侯、祇园新门庄、料理旅馆白梅、和乐庵WARAKUAN、京都Sunroute Hotel ホテルサンルート、加茂川馆。



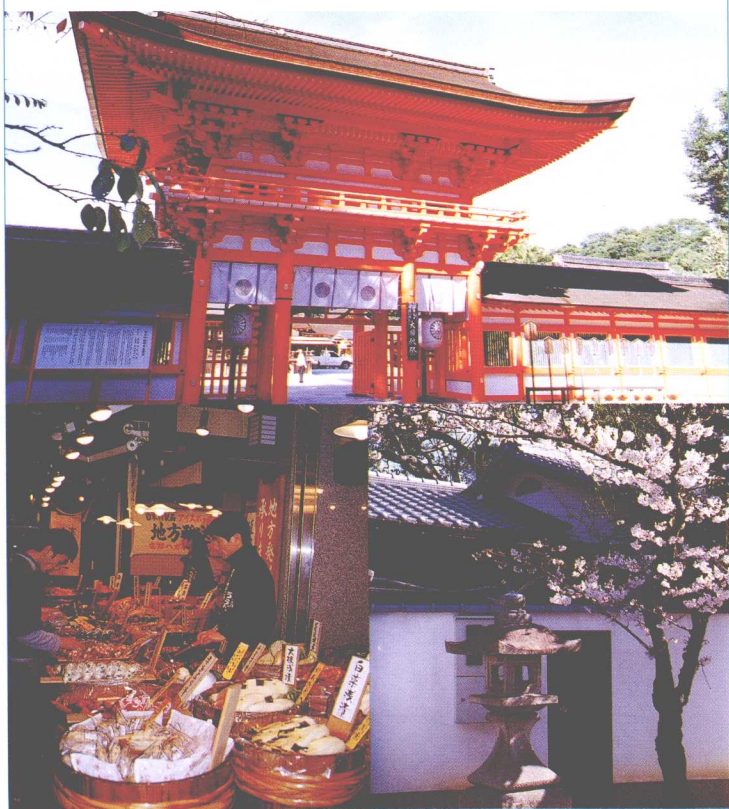
洛中

景点：东寺、西本愿寺、风俗博物馆、二条城、东本愿寺、清流园、锦市场、先斗町通、河原町、新京极通、寺町通、鸭川、三条通、涉成园、四条通、京都御所、下鸭神社、北野天满宫、上七轩歌舞练场“北野踊”、十二生肖 十二单衣着装表演、庐山寺、三十三间堂、西阵织会馆、梅小路蒸汽机关车馆、平野神社、梨木神社、清明神社、今宫神社。

购物：一保堂茶铺 嘉木、鸠居堂、招喜屋、きもの Guiches、京のきもの屋 四君子、永乐屋细辻伊兵卫商店、INOBUN、新风馆、COCON KARASUMA、ギアラリー 游形、梦吉、古代友禅苑、负野薰玉堂、天神市、丰国桑的趣味市（丰国さんのおもしろ市）、弘法市。

美食：本家尾张屋、西阵乐市乐座桃山文化村、串くら、中华面酒家 京都五行、苍 Cafeteria&Osteria、とんがらがら屋、光泉洞寿み、天々、Santa Maria Tisaneria KYOTO、名代とんかつ四条东洞院店、かフェ&京菜美膳たま妓、French o・mo・ya 锦小路、甘党 弥次々多、百足屋、三丘园、栖园、NEST、SECOND HOUSE 东洞院店、悟空拉面、先斗町かつば寿司、こんなもんじゃ、烘 悟本店、汤波吉、鹤屋吉信 京都究极一和果子おがし、俵屋吉富、京料理にしむら、上七轩夏日啤酒花园。

住宿：庵、布屋。

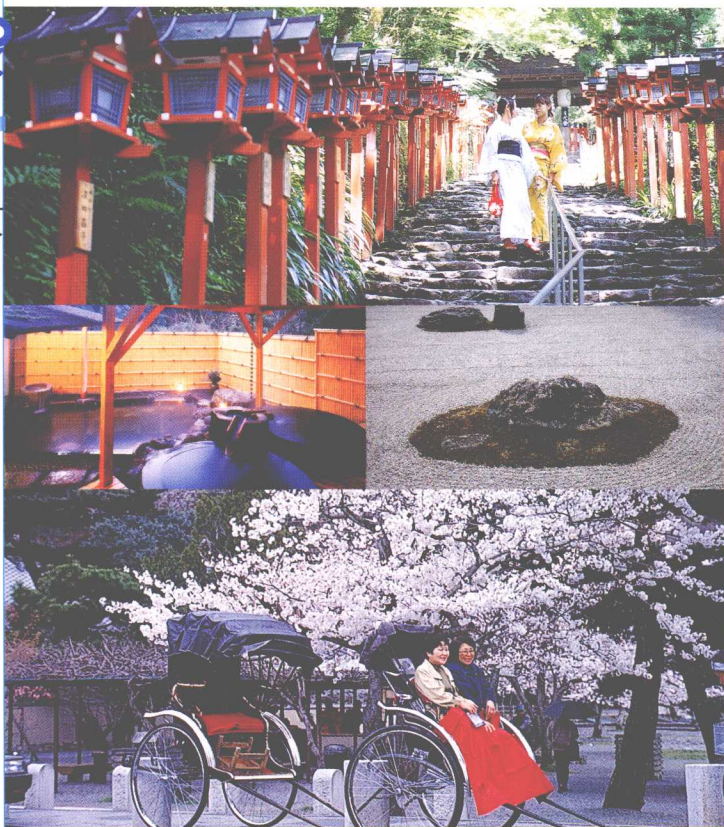


106

洛北

景点：诗仙堂，上贺茂神社，曼殊院，光悦寺，修学院离宫，源光庵，大德寺，贵船神社，延历寺，鞍马寺，三千院，胜林院，寂光院，宝泉院。

住宿：民宿 大原之里，民宿 大原山庄，料理旅馆芹生，京都宝之池王子饭店，ホリデイイン京都，アピカルイン京都。



120

洛西

景点：金阁寺，岚山渡月桥，龙安寺，神护寺，仁和寺，天龙寺，野宫神社，常寂光寺，落柿舍，清凉寺，化野念佛寺，祇王寺，二尊院，大觉寺，高山寺，西芳寺，光明寺，大原野神社，保津川手摇船，嵯峨野观光小火车。

购物：东映太秦映画村，岚山ちりあん细工馆。

美食：龙安寺 西源院，天龙寺 筛月，妙心寺 东林院。

住宿：汤之花温泉すみや龟峰庵，渡月亭，岚山辨庆，岚山彩四季の宿花筏。



142

洛南

景点：平等院。醍醐寺。宇治上神社。东福寺。伏见稻荷大社。万福寺。伏见桃山城。宇治《源氏物语》博物馆。三室户寺。蹴沙门堂。城南宫。随心院。泉涌寺。

美食：对凤庵。伊藤久右卫门。中村藤吉本店。京都究极一日东茶にしおんちや。

住宿：桃山温泉月见馆。ホテルブライトンシティ山科 Hotel Brighton City Yamashina。アーバンホテル京都 Urban Hotel Kyoto。

京都近郊

156 天桥立

景点：智惠之汤。伊根舟屋。伞松公园

美食：堪七茶屋 知惠之饼。

住宿：天桥立温泉 红酒之宿千岁

159 美山

景点：河鹿庄

住宿：木村京都美山ホむる。MATABE またべ

162 京都旅游资讯

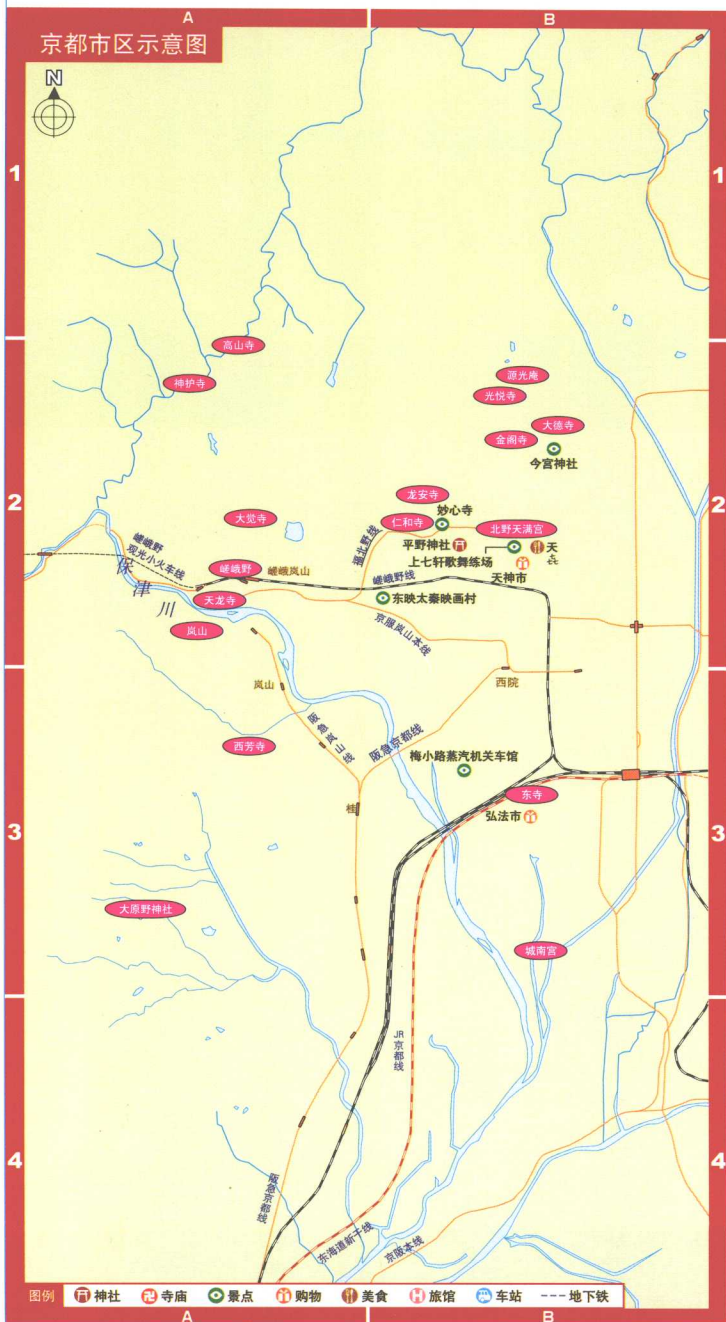
地图索引

8	京都市区示意图
10	京都交通图
22	(河原町) 祇园地图
24	清水寺、八坂神社
26	祇园逛街地图
27	清水坂、二年坂、产宁坂地图
27	哲学之道
68	河原町、祇园
70	河原町、四条通、三条通逛街地图

71
108
108
109
122
123
123
124
144
145
146
157
160

锦小路通逛街地图
大原
比叡山
鞍马、贵船
高雄
长冈京
西芳寺
岚山、嵯峨野
山科
宇治
醍醐寺
天桥立
美山

京都市区示意图



京都交通图





京都简介

京都府位于本州岛中西部，是日本近畿地区的都府道县之一，面积4 613.13平方公里，北临日本海，南接大阪府和奈良县，东与三重县和滋贺县接壤，西与兵库县相连。京都府内现有13座城市，京都市为其府厅所在地，另辖若干区、町。京都市位于京都府南部，全市有1 466 321，在全日本的城市中排第七位，与关西地区的大阪、神户共同组成了“京阪神大城市圈”。



京都市是日本唯一一座千年古都，自公元794年平安时代定都京都，至1868年迁都江户（即今东京）的一千多年间，京都一直是日本的政治、经济、文化中心。现在的京都集历史古迹、宗教名胜于一身，成为日本的旅游名城，每年吸引上百万游客慕名而来，体验京都的古都风貌和浓浓的日式风情。

京都平安时代被称作“平安京”，市内有上千座寺庙，数十座花园，还有三座皇宫。皇宫、古寺、神社、花园散布在街道两侧，漫步于名城古街，不经意间就邂逅了京都的千年岁月、幽玄之美。京都的城市规划模仿了中国的洛阳和长安，建筑风格也与这两座城市颇为相近。平安时代的京都分为东京和西京两部分，东京模仿洛阳，西京则以长安为模板。后来东京洛阳的繁荣胜于西京长安，人们就以东京洛阳作为京都的代称。于是京都有了洛东、洛中、洛北、洛西和洛南的划分。

艺伎变身

抹粉束胸超酷考验

艺伎是在宴会上进行艺术表演的专业艺人，艺伎学徒被称为舞伎。在京都专门的店铺提供和服出租和摄影服务，供游客们扮装成艺伎模样拍照留念。

变身前要先换上和服专用的单衣，除了自己的胸罩和内裤外其他衣物都要换掉（有些地方会要求连胸罩也脱掉）。最困难的是套上二趾袜，二趾袜的扣子超难扣，有点像回形针的铁勾要插进去后再回扣起来，最好是一颗一颗由下往上扣会比较容易。

再来就是化妆啦！为避免扑白粉时沾到头发上，化妆师会先用发网和头套将客人的头发和脸部隔开，然后帮客人清洁掉脸上原本的妆，再在客人脸上、颈部和胸前涂隔离霜和防止脱妆的歌舞伎油，接着就是在脖子、胸前和脸上刷上凉凉的白膏，然后扑上白粉，描绘眼眶、眉毛和红红的眼影，最后用胭脂描出美丽的菱角唇形。

化妆完毕后是挑选衣服花色，挑好后工作人员会用层层内衬里衣和无数条布绳将你捆起来。外衣套好后还要系上华丽的腰带，舞伎的华丽腰带是垂在身后的宽腰带，艺伎的话则是如包袱状的腰带。

最后是戴上假的发髻，发髻分两种，单纯只套在头上、发际边缘不甚自然的称为“かつら”，将自己的头发与假发髻一起梳结、看起来浑然一体如真发般的则称为“半かつら”。一般的变身体验都是做“かつら”，要做“半かつら”的话通常要多加钱。若不是特别要近拍脸部特写的状况，戴“かつら”其实就可应付了。





我也是舞伎名模

变身完毕后就是拍照时间。可以选择在摄影棚拍摄，也可以选择摄影棚拍摄加户外拍摄。

若想要专业摄影师跟随你外出拍摄，可选择“舞伎体验&野外摄影プラン”。拍完棚内后摄影师会带你到户外的最佳取景地用专业相机为你拍照，你也可以摇身成为封面模特儿！

户外散步玩够后回到变身处，工作人员会带你到专用的洗手台处卸妆。店中准备有免费的卸妆清洁用品和简单的化妆用具，让你在卸完妆后可以恢复平常的妆容。此时之前在摄影棚里拍摄的照片已经冲洗好并且制作成精美的相册，你可以当场带走。

整个舞伎变身的过程约费时4小时。不只成人可以尝试，某些店家还准备有儿童的服饰，你可以选择来个母子装。男生也可打扮成日本武士，不妨一家三口齐上阵。相信这会成为你最难忘的一段旅行回忆！